

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قرآن مسنده

سوره مبارک تحریم

مرکز قرآن و عترت حوزه علوم اسلامی دانشگاهیان
نهاد نمایندگی مقام معظم رهبری در دانشگاهها

فرایند تدبیر سوره مبارک تحریم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لَمْ تُحِرِّمْ مَا أَحَلَ اللَّهُ لَكَ تَبْتَغِي مَرْضَاتٍ أَزْوَاجِكَ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١﴾ قَدْ فَرَضَ اللَّهُ لَكُمْ تَحْلِلَةً أَيْمَانِكُمْ وَاللَّهُ مَوْلَأُكُمْ وَهُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ ﴿٢﴾ وَإِذَا سَرَّ النَّبِيُّ إِلَى بَعْضِ أَزْوَاجِهِ حَدِيثًا فَلَمَّا نَبَأَتْ بِهِ وَأَظْهَرَ اللَّهُ عَلَيْهِ عَرَفَ بَعْضُهُ وَأَعْرَضَ عَنْ بَعْضِ فَلَمَّا نَبَأَهَا بِهِ قَالَ مَنْ أَنْبَأَكَ هَذَا قَالَ نَبَأَنِي الْعَلِيمُ الْخَبِيرُ ﴿٣﴾ إِنْ تَشْتُوْبَا إِلَى اللَّهِ فَقَدْ صَمَّتْ قُلُوبُكُمَا وَإِنْ تَظَاهِرَا عَلَيْهِ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ مَوْلَاهُ وَجِيلُ وَصَالِحُ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمَلَائِكَةُ بَعْدَ ذَلِكَ ظَهِيرٌ ﴿٤﴾ عَسَى رَبُّهُ إِنْ طَلَقَكُنَّ أَنْ يُبَدِّلَهُ أَزْوَاجًا خَيْرًا مِنْكُمْ مُّسْلِمَاتٍ مُّؤْمِنَاتٍ قَاتِلَاتٍ تَأْبِيَاتٍ عَابِدَاتٍ سَابِحَاتٍ شَيْبَاتٍ وَأَنْكَارًا يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قُوَا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيَكُمْ نَارًا وَقُوْدُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ عَلَيْهَا مَلَائِكَةُ غِلَاظٌ شِدَادٌ لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمْرَهُمْ وَيَقْعُلُونَ مَا يُؤْمِنُونَ ﴿٥﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَّا تَعْتَذِرُوا إِلَيْهِمْ إِنَّمَا تُجْزَوْنَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٦﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تُوبُوا إِلَى اللَّهِ تَوْبَةً نَصُوحاً عَسَى رَبُّكُمْ أَنْ يُكَفِّرَ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَيُدْخِلَكُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ يَوْمَ لَا يُخْزِي اللَّهُ النَّبِيَّ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُمْ نُورٌ هُمْ يَسْعَى بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَبِأَيْمَانِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا أَنْتَمْ لَنَا نُورٌ نَا وَاغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٧﴾ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُطْ عَلَيْهِمْ وَمَا وَاهِمُ جَهَنَّمَ مَوْبِسْسَ الْمَصِيرِ ﴿٨﴾ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ كَفَرُوا إِلَمْ أَنْتُو جَوْجَةً وَإِمْرَأَةً لُوطًا كَانَتَا تَحْتَ عَبْدَيْنِ مِنْ عِبَادِنَا صَالِحِينِ فَخَاتَاهُمَا فَلَمْ يُغْنِيَا عَنْهُمَا مِنَ اللَّهِ شَيْئًا وَقِيلَ ادْخُلَا النَّارَ مَعَ الدَّالِّينَ ﴿٩﴾ وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ آمَنُوا إِمْرَأَةً فِرْعَوْنَ إِذْ قَالَتْ رَبِّ ابْنِي لِي عِنْدَكَ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ وَنَجِنِي مِنْ فِرْعَوْنَ وَعَمَلِهِ وَنَجِنِي مِنْ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴿١٠﴾ وَمَرْيَمَ ابْنَتِ عِمْرَانَ الَّتِي أَحْصَنَتْ فَرْجَهَا فَنَفَخْنَا فِيهِ مِنْ رُوْحِنَا وَصَدَّقَتْ بِكَلِمَاتِ رَبِّهَا وَكُثِيدَ وَكَانَتْ مِنَ الْقَاتِلِينَ ﴿١١﴾

بخش اول: معانی لغات سوره

فَرَضَ:	مقرر داشت، اجازه داد.	لَمْ تَحْرِمْ:	برای چه حرام می کنی
تحَلَّةً (حل):	گشودن، حلال کردن با دادن کفاره	أَحَلَّ:	حلال کرد
أَيْمَانِ:	سوگندها	تَبْتَغِي (بغی):	طلب می کنی، خواستار می شوی
مولی:	ولی و سرپرستی که عهده دار امر "متولی علیه" باشد و او را در هر خطروی که تهدیدش کند یاری نماید.	مَرْضَاتَ (رضی):	رضایت و خشنودی
		غَفُورُ:	بسیار آمرزنده

قُوْ: نگاه دارید، حفظ کنید. (وقایه: حفظ کردن چیزی از هر خطری که به آن صدمه بزنده، و برایش مضر باشد. کلمه "قوا" جمع امر حاضر از این مصدر است)

أَهْلِكُمْ = أَهْلِينَ + كَم: خانوادتان، کسانتان

وَقُود: هر چیزی که با آن آتش را بگیراند، چه آتش هیزم و چه مانند آن

حُجَّارَةٌ: سنگ ها (جمع حجر)

غَلَاظٌ: خشن ها، تندخواها (جمع غلیظ. ضد رقیق)

شَدَادٌ: پهلوانان و قهرمانان و نیرومندان در تصمیم و عمل (جمع شدید)

لَا يَعْصُمُونَ (عصی): نافرمانی نمی کنند

يَفْعَلُونَ: انجام میدهند

مَا يُؤْمِرُونَ (امر): آنچه را دستور می یابند

لَا تَعْتَرِرُواً (عذر): پوزش نخواهید

إِنَّمَا: جز این نیست

تُجزَّوْنَ: جزا داده می شوید

كُنْتُمْ تَمَلُّونَ: عمل می کردید

تُوبُوا إِلَى اللَّهِ: توبه کنید به سوی خدا

نَصْوَحٌ: خالصانه (نصح: جستجو از بهترین عمل و بهترین گفتاری است که صاحبش را بهتر و بیشتر سود ببخشد، اخلاص)

أَن يُكَفَّرَ: که بپوشاند.

سَيَّاتٍ: بدی ها، لغزش ها (جمع سیئه)

يُدْخِلُكُمْ: وارد کند شما را

تَجْرِي: جاری می شود، روان است

يَوْمَ لَا يَخُزِي اللَّهُ النَّبِيُّ: روزی که خوار نمی کند خدا پیامبر را

يَسْعَى: می شتابد، می دود

بَيْنَ أَيْدِيهِمْ: پیش رویشان

أَيْمَانِهِمْ: جانب های راستشان.(جمع یمین)

حَكِيمٌ: کسی که قول و فعلش عین حق و صلاح است

أَسَرَّ: پنهانی گفت (إسرار: سر) مطلبی که در دل خود پنهان کرده باشی و نخواهی دیگران از آن خبردار شوند) را برای کسی فاش سازی و سفارش کنی که آن را پنهان بدارد و به کسی اطلاع ندهد).

حَدِيثٌ: سخن

لَمَّا: زمانی که

تَبَأَّتْ بِهِ: خبر داد آن را

أَظْهَرَهُ: آن را اطلاع داد، آن را ظاهر کرد

عَرَفَ: بازگو نمود، شناساند

أَغْرَضَ: اعراض کرد

إِن تَتُوبَا: اگر توبه کنید شما دو نفر

صَعَّتَ: بگردید ("صغو" به معنای میل است، که البته در اینجا منظور میل به باطل و خروج از حالت استقامت است.

كَلْمَه "صَغْتَ": فعل ماضی از این ماده است)

إِن تَظَهَّرَا عَلَيْهِ: اگر بر علیه او هم پشتی کنید شما دو زن

(تظاهر: پشت به پشت هم دادن، و کمک کردن)

ظَهِيرٌ: پشتیبان

عَسَىٰ: شاید

طَلاقٌ: طلاق داد (در این سیاق چون به صورت شرط آمده،

ضارع معنی می شود: طلاق دهد)

أَن يُبَدِّلَ: که جانشین کند، که عوض کند

أَرْوَجًا: همسرانی (جمع زوج)

خَيْرًا مِنْكُنَّ: بهتر از شما زنان

قَانِتَاتٍ: خاضعن، فروتنان (جمع قانته)

تَائِبَاتٍ: توبه کاران (جمع تائبه)

سَائِحَاتٍ: روزه گیران (جمع سائحه)

بَيْعَاتٍ: بیوه ها (جمع بیوب)

أَبْكَارٌ: دوشیز گان (جمع بکر)

خَانَتَهُمَا (خَوْن): خیانت کردن آن دو زن آن دو پیامبر را	يَقُولُونَ رَبِّنَا أَتَيْمُ لَنَا: می گویند پروردگارا کامل کن برای ما
(خیانت: مخالفت با حق به وسیله نقض سری عهد)	أَعْفِرْ: بیامرز
كَمْ يَعْنِيَا (غَنِي): بی نیاز نکردن آن دو	جَاهِدِ: جهاد کن
قِيلَ ادْخُلًا: گفته شد داخل شوید شما دو نفر	أَغْلُظُ عَلَيْهِمْ: برایشان سخت بگیر
مَعَ الدَّاخِلِينَ: با وارد شوندگان	مَأْوَئِ (أُوى): جایگاه
رَبَّ ابْنِ لِي: پروردگار من بنا کن برایم	بِئْسَ الْمَصِيرُ: چه بد بازگشتی است
نَجَّنِي (نجو): نجات ده مرا	ضَرَبَ مَثَلًا: مثالی زد
مِنْ فِرْعَوْنَ وَعَمِيلَةً: از فرعون و کارشن	إِمْرَأَتُ نُوحٍ: زن نوح
أَحْصَنَتْ (حسن): مصون داشت، پاکدامنی کرد	كَانَتَ: بودند آن دو زن
فَفَحَنَّا فِيهِ مِنْ رُؤْحَنَا: پس دمیدیم در آن از روح خود را	عَبْدَيْنِ صَلِحَيْنِ: دو بنده صالح
صَدَّقَتْ: تصدیق کرد	

بخش دوم: توضیع مختصر و ترجمه پیوسته آیات

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لَمْ تُحِرِّمْ مَا أَحَلَ اللَّهُ مِلَكَ تَبَتَّغِي مَرْضَاتَ أَزْوَاجِكَ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١﴾

ترجمه پیوسته: ای پیامبر، چرا سوگند یاد می کنی و چیزی را که خدا بر تو حلال کرده است، بر خود حرام می کنی و بدان رضایت همسرانت را می جوئی؟ در حالی که خدا آمرزنه و مهربان است.

توضیحات: خطابی است آمیخته با عتاب، که چرا آن جناب پاره‌ای از حلالهای خدا را بر خود حرام کرده، ولی تصریح نکرده که آنچه حرام کرده چیست، و قصه چه بوده؟ چیزی که هست جمله "آیا خشنودی همسرانت را می خواهی؟" اشاره دارد بر اینکه آنچه آن جناب بر خود حرام کرده، عملی از اعمال حلال بوده، که رسول خدا (ص) آن را انجام می داده، و بعضی از همسرانش از آن عمل ناراضی بوده، آن جناب را در مضیقه قرار می دادند و اذیت می کرده‌اند، تا آن جناب ناگزیر شده سوگند بخورد که دیگر آن عمل را انجام ندهد.

پس اگر در جمله **يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ** خطاب را متوجه آن جناب بدان جهت که نبی است کرده، و نه بدان جهت که رسول است، دلالت دارد که مساله مورد عتاب مساله شخصی آن جناب بوده، نه مساله‌ای که جزو رسالت‌های او برای مردم باشد، و معلوم است که وقتی صحیح و مناسب بود بفرماید: "یا ایها الرسول" که مساله مورد بحث مربوط به یکی از رسالت‌های آن جناب باشد.

و مراد از "تحريم" در جمله **لَمْ تُحِرِّمْ مَا أَحَلَ اللَّهُ مِلَكَ**، تحريم از طرف خدا نبوده، بلکه تحريم به وسیله نذر و سوگند بوده، آیه

بعدی هم بر این معنا دلالت دارد، چون در آنجا سخن از سوگند کرده می فرماید: **قَدْ فَرَضَ اللَّهُ لَكُمْ تَحِلَّةً أَيْمَانِكُمْ مَعْلُومٌ** می شود آن جناب با سوگند آن حلال را بر خود حرام کرده. چون خاصیت سوگند همین است که وقتی به عملی متعلق شود آن را واجب می کند، و چون به ترک عملی متعلق شود آن عمل را حرام می سازد، پس معلوم می شود آن جناب سوگند به ترک آن عمل خورده، و آن عمل را بر خود حرام کرده، اما حرام به وسیله سوگند. آری منظور از تحريم چنین تحريمی است، نه اینکه حرمت آن

عمل را برای شخص خودش تشریع کرده باشد، چون پیغمبر نمی‌تواند چیزی را که خدا حلالش کرده بر خود و یا بر همه تحریم کند، و چنین اختیاری ندارد.

تَبْيَغِي مَرْضَاتَ أَزْوَاجِكَ، این جمله بدل است از جمله "لم تحرم". ممکن هم هست حال از فاعل آن باشد، و این جمله خود قرینه‌ای است بر اینکه عتاب مذکور در حقیقت متوجه زنان آن حضرت است، نه خود او، جمله **إِنْ تَشْوِبَا إِلَى اللَّهِ فَقَدْ صَعَّثُتْ قُلُوبُكُمَا... وَ نَيْزِ جَمْلَهُ وَ اللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ** این معنا را تایید می‌کند.

قَدْ فَرَضَ اللَّهُ لَكُمْ تَحْلِلَةً أَيْمَانِكُمْ وَاللَّهُ مَوْلَأُكُمْ وَهُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ (۱۷)

ترجمه پیوسته: خدا گشودن سوگندهایتان را برای شما مقرر داشته و آن را با پرداختن کفاره بر شما روا دانسته است، و خدا سرپرست شماست و امورتان را با قوانین و مقررات خود تدبیر می‌کند و او دانا و حکیم است.

توضیحات: هر جا کلمه "فرض" در مورد رسول خدا (ص) در قرآن آمده، و با حرف "علی" متعدد شده، دلالت دارد بر وجوب آن عمل بر همه امت، که رسول خدا (ص) هم داخل آنان است، و هر جا این کلمه در مورد آن جانب به وسیله حرف "لام" آمده، دلالت دارد بر اینکه آن عمل برای آن جانب ممنوع و حرام نیست.

گویی شکستن سوگند سود و بهره‌ای است که خدای تعالی به انسان داده، و از آن منع نفرموده، چون فرمود: "لکم"، و نفرمود: "علیکم"

**وَإِذَا أَسَرَ النَّبِيًّا إِلَى بَعْضِ أَزْوَاجِهِ حَدِيثًا فَلَمَّا نَبَأَتْ بِهِ وَأَظْهَرَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ عَرَفَ بَعْضَهُ وَأَعْرَضَ عَنْ بَعْضِ فَلَمَّا نَبَأَهَا هَبَّهُ
قالَ ثُمَّ مَنْ أَنْبَأَكَ هَذَا قَالَ نَبَأَنِي الْعَلِيمُ الْخَبِيرُ** (۱۸)

ترجمه پیوسته: و زمانی [را یاد کنید] که پیامبر به یکی از همسرانش (حفصه) سخنی به راز گفت و از او خواست که آن را نهان دارد ولی او نافرمانی کرد. پس چون آن راز را با عایشه باز گفت و خدا پیامبر را از آشکار شدن رازش آگاه ساخت، پیامبر بخشی از آن را اظهار کرد و از اظهار بخشی دیگر صرف نظر نمود. پس هنگامی که پیامبر همسرش (حفصه) را از آشکار شدن آن راز خبر داد، او گفت: چه کسی این را به تو خبر داده است؟ پیامبر گفت: خدای دانا به آشکار و نهان و آگاه از افکار و اندیشه‌ها، مرا از آن آگاه ساخته است.

توضیحات: ضمیر در "نبات به" به همان بعض ازواج بر می‌گردد، و ضمیر "به" به حدیث، و ضمیر در "اظهره" به رسول خدا (ص)، و ضمیر "علیه" به "اباء" یعنی افشاری سر، و ضمیر در "عرف" و در "أعرض" به رسول خدا (ص)، و ضمیر در "بعضه" به حدیث بر می‌گردد، و اشاره به "هذا" به "اباء" یعنی افشاری سر است.

إِنْ تَشُوَّبَا إِلَى اللَّهِ فَقَدْ صَفَّتْ قُلُوبُكُمَا وَإِنْ تَظَاهِرَا عَلَيْهِ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ مَوْلَاهُ وَجِيرِيلُ وَصَالِحُ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمَلَائِكَةُ بَعْدَهُ

ذِلِكَ ظَهِيرَةٌ

ترجمه پيوسته: شما دو زن با اين عملی که مرتکب شده ايد دلهایتان به انحراف کشیده شده و لازم است توبه کنيد؛ پس اگر به سوي خدا باز گردید و از آزار پیامبر دست بردارید [کاري شايسته کرده ايد]، و اگر بر ضد او همداستان شويد، خداوند خود ياور اوست و جبريل و صالحی از مؤمنان نيز ياور اويند، و علاوه بر اينان، فرشتگان هم پشتیبان او خواهند بود.

توضیحات: " Sugho " در اینجا منظور میل به باطل و خروج از حالت استقامت است. پس مسلم شد که این دو زن، رسول خدا (ص) را آزردند و عليه او دست به دست هم دادند، و دست به دست هم دادن عليه آن جناب از گناهان کبیره است.

وَإِنْ تَظَاهِرَا عَلَيْهِ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ مَوْلَاهُ وَجِيرِيلُ وَصَالِحُ الْمُؤْمِنِينَ، ضمير فعل " هو " برای اين آورده شده که بفهماند خدای سبحان عنایت خاصی به آن جناب دارد، و به همین جهت بدون هیچ واسطه‌ای از مخلوقاتش خود او وی را ياری می‌کند، و متولی امور او می‌شود.

و کلمه " جبريل " عطف است بر اسم جلاله (الله)، و کلمه " صالح المؤمنین " عطف است بر کلمه " جبريل ".

وَالْمَلَائِكَةُ بَعْدَ ذِلِكَ ظَهِيرَةٍ، کلمه " ملائكه " مبتدا، و کلمه " ظهير " خبر آن است، و اگر خبر را مفرد آورده با اينکه مبتدا جمع می‌باشد برای اين است که بفهماند ملائكه در پشتیبانی پیامبر متحدد و متفقند، گویی در صف واحدی قرار دارند، و مثل تن واحدند، و اگر فرمود: " ملائكه بعد از خدا و جبريل و صالح مؤمنین پشتیبان اويند " برای اين بود که پشتیبانی ملائكه را بزرگ جلوه دهد، گویی نامبردگان در اول آيه يك طرف، و ملائكه به تنهائي يك طرف قرار دارند.

و در آيه شريفه در اظهار و پیروز ساختن رسول خدا (ص) بر دشمنان، و تشديد عتاب به آنهایي که عليه او پشت به پشت هم داده‌اند، لحن عجيب بکار رفته، اولا خطاب را متوجه خود رسول خدا (ص) نموده، او را به خاطر اينکه حلال خدا را حرام کرده عتاب نموده، بعد دستور می‌دهد سوگندش را بشکند، و اين لحن در حقیقت تایید و نصرت آن جناب است به صورت عتاب.

عَسَى رَبُّهُ إِنْ طَلَقَكُنَّ أَنْ يُبَدِّلَهُ أَزْوَاجًا حَمَرًا مِنْكُنَّ مُسْلِمَتِ مُؤْمِنَتِ قَبَّتِ تَبَّتِ عَيْدَتِ سَعَحَتِ ثَبَّتِ وَأَبْكَارًا

ترجمه پيوسته: اگر پیامبر همه شما را طلاق دهد، اميد است پروردگارش همسرانی بهتر از شما به او عوض دهد؛ زنانی که تسليم فرمان خدا و با ايمان و فرمانبردار فروتن و توبه کننده و پرستشگر خدا و اهل روزه باشنند، بیوه و دوشیزه.

توضیحات: در اين آيه بنيازی خدا را خاطرنشان ساخته، می‌فرمایيد: هر چند شما به شرف زوجیت رسول خدا (ص) مشرف شده‌اید، لیکن کرامت نزد خدا به اين حرفا نیست، بلکه تنها به تقوی است و بس.

خواننده گرامی کلمه " منکن " را از نظر، دور ندارد، می‌فرمایيد: اجر عظیم مخصوص بعضی از شما همسران رسول خدا (ص) است، و آن بعض همان نیکوکاران است، معلوم می‌شود همسران آن جناب همه نیکوکار نبوده‌اند. و به همین جهت بود که دنبال اظهار بنيازی خدا اظهار اميد کرد، که اگر آن جناب طلاقتان دهد خدای تعالی زنانی بهتر از شما به او روزی کند، زنانی که مسلمان، مؤمن، عابد، توبه‌کار، قانت و سائح (روزه‌گیر) باشنند، زنانی بیوه یا دوشیزگانی بکر.

پس هر زنی که با رسول خدا (ص) ازدواج می‌کرد، و متصف به مجموع این صفات بوده، بهتر از آن دو زن بوده، و این بهتری نبود
مگر به خاطر اینکه دارای قنوت و توبه بودند، و یا دارای قنوت به تنها بوده و در سایر صفات با سایر زنان اشتراک داشتند و
قنوت عبارت است از ملازمت به اطاعت و خضوع. این معنایی که برای قنوت کردیم با جمله‌ای که در آخر سوره در باره مریم

آمده که **وَكَانَتْ مِنَ الْقَانِتِينَ** تایید می‌شود، پس قنوت همان چیزی است که بعضی از زنان رسول خدا (ص) فاقد آن بودند، و
آن عبارت بود از اطاعت رسول خدا (ص)، که اطاعت خدا هم در آن است و آن دو زن نداشتند، و نیز تقوی از نافرمانی رسول خدا
(ص)، و پرهیز از آزار او، که باز فاقد آن بودند.

اگر پرسی چرا در این آیه صفات را بدون "واو" عاطفه شمرده، و تنها بین دو صفت "ثیب" و "بکر" واو عاطفه آورده، در پاسخ
می‌گوییم: صفاتی که در اول آیه شمرده، مانعه الجمع نیستند، و ممکن است همه آنها در یک نفر یافت شود، و به همین جهت واو
عاطفه لازم نداشت، به خلاف دو صفت ثیب و بکر، ممکن نیست در آن واحد در یک فرد جمع شود، زیرا زنان یا بیوهاند، و یا
دوشیزه.

**يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آتَمْنُ أَقْوَأَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيَّكُمْ نَارًا وَقُوْدُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ عَلَيْهَا مَلَعَكَهُ غِلَاظٌ شَدِيدٌ لَا يَعْصُونَ
اللَّهُمَّ أَمْرُهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمِنُونَ**

ترجمه پیوسته: ای کسانی که ایمان آورده اید، خود و خانواده هایتان را از آتشی که هیزمش مردم و سنگها خواهند بود، نگه
دارید. بر آن آتش فرشتگانی سختگیر و نیرومند گمارده شده اند، که از آنچه خدا به آنان فرمان داده است سریچی نمی کنند و
آنچه را که بدان مأمور شده اند انجام می دهند.

توضیحات: اگر انسانهای معذب در آتش دوزخ را آتش گیرانه دوزخ خوانده، بدین جهت است که شعله گرفتن مردم در آتش
دوزخ به دست خود آنان است، در نتیجه جمله مورد بحث یکی از ادله تجسم اعمال است هم چنان که ظاهر آیه بعدی هم که
می‌فرماید: **يَا أَيُّهَا الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَعْتَذِرُوا...** همین معنا است، برای اینکه در آخرش می‌فرماید: تنها و تنها اعمال خودتان را
به شما به عنوان جزا می دهند.

و مناسب تر با مقام این است که منظور از "فرشته غلیظ" و "فرشتگان غلاظ" فرشتگانی باشد که خشونت عمل دارند.(چون
فرشتگان مثل ما آدمیان قلب مادی ندارند تا متصف به خشونت و رقت شوند) در آیه‌ای هم که بعدا می‌آید غلظت را عبارت از

غَلَظَتْ دَرِ عَمَلِ دَانِسْتَهِ، فَرَمَوْهُ: جَاهِدُ الْكُفَّارِ وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلَظْ عَلَيْهِمْ

و جمله **لَا يَعْصُونَ اللَّهُمَّ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمِنُونَ** به متزله تفسیری است برای جمله "غلاظ شداد"، می‌فرماید: منظور از
غلاظ و شداد این است که فرشتگان نامبرده ملازم آن مأموریتی هستند که خدای تعالی به آنان داده، و غیر از خدا و اوامرش هیچ
عامل دیگری از قبیل رقت و ترحم و امثال آن در آنان اثر نمی گذارد، و خدا را با مخالفت و یا رد، عصیان نمی کنند، هر چه را
مامور باشند مو به مو اجرا می کنند، بدون اینکه چیزی از خود آنان فوت شود، و یا به خاطر ضعف و خستگی از مأموریت کم کنند،
(نتیجه عذابی که آنان به انسانها می دهند عذابی است که اگر انسانی آن را انجام می داد، می گفتیم فلاانی شکنجه گری غلاظ و

شدید، و مردی بی‌رحم و بی‌شفقت است، و خلاصه اینکه) وقتی عمل چنین عملی بود، می‌توان صاحب عمل را غلیظ و شدید خواند.

و با این بیان روشن می‌شود که جمله "لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمْرَهُمْ" ناظر به این است که این فرشتگان ملتزم به تکلیف خویشند، و جمله "يَفْعَلُونَ" ناظر به این است که عمل را طبق دستور انجام می‌دهند.

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَمْتَدِرُو إِلَيْهِمْ إِنَّمَا تُجَزَّوُنَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿١﴾

ترجمه پیوسته: [به کافران می‌گویند:] ای کسانی که کفر ورزیده اید، امروزه هیچ عذر و حجتی بر بی گناهی خود نیاورید زیرا جز این نیست که کارهایی که می‌کردیده اید سزا شما قرار داده می‌شود.

توضیحات: این آیه شریفه خطابی است عمومی به همه کفار، خطابی است که بعد از رسیدن کفار به آتش دوزخ (و زبان به عذر خواهی گشودن، که اگر کفر ورزیدیم، و یا گناه کردیم عذرمان این بود و این بود) به ایشان می‌شود.

و در اینکه آیه مورد بحث دنباله آیات سابق قرار گرفت، و در آن خطابی قهرآمیز و تهدیدی جدی شد، اشاره‌ای هم به این حقیقت هست که نافرمانی خدای تعالی و رسول او چه بسا کار آدمی را به کفر بکشاند.

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذْ تُوبُوا إِلَى اللَّهِ تَوْبَةً نَصُوْحًا عَسِيَّ رَبُّكُمْ أَنْ يُكَفِّرَ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَيُدْخِلَّكُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ الْأَنْهَارُ يَوْمَ لَا يُخْزَى اللَّهُ النَّبِيٌّ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُمْ نُورُهُمْ يَسْعَى بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَبِأَيْمَانِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا أَتَيْمَ لَنَا نُورٌ كَأَوْ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٢﴾

ترجمه پیوسته: ای کسانی که ایمان آورده اید، به خدا باز گردید و توبه کنید، توبه ای که شما را از روی آوردن به گناه باز می‌دارد؛ امید است پروردگارتان گناهانتان را از شما بزداید و شما را در بوستان هایی با درختانی انبوه که از زیر آنها نهرها روان است در آورد. این موہبত در روزی به شما داده می‌شود که خدا در آن روز پیامبرش را با خلف و عده سرافکنده نمی‌کند، و کسانی که ایمان آورده اند در آن روز با وی خواهند بود. نورشان پیشاپیش آنان و در طرف راستشان به سرعت پیش می‌رود؛ چرا که خود شتابان به سوی درجات قرب الهی در حرکتند؛ می‌گویند: پروردگار، نور ما را برای ما کامل گردان و گناهانمان را بر ما ببخشای که تو بر هر کاری توانائی.

توضیحات: توبه نصوح می‌تواند عبارت باشد از توبه‌ای که صاحبیش را از برگشتن به طرف گناه باز بدارد، و یا توبه‌ای که بنده را برای رجوع از گناه خالص سازد، و در نتیجه، دیگر به آن عملی که از آن توبه کرده بر نگردد.

يَوْمَ لَا يُخْزَى اللَّهُ النَّبِيٌّ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُمْ،

کلمه "یوم" در آیه شریفه ظرف است برای مطالب قبل.

در این آیه مطلب مقید شده به مؤمنین که با پیامبرند، و اعتبار معیت و با پیامبر بودن برای این است که بفهماند صرف ایمان آوردن در دنیا کافی نیست، باید لوازم ایمان را هم داشته باشند، و آن این است که ملازم با پیامبر باشند، و او را به تمام معنای کلمه اطاعت کنند، و مخالفت و بگو مگو با وی نداشته باشند.

يَقُولُونَ رَبَّنَا أَتَمِّمْ لَنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، از سیاق بر می آید مغفرتی که مؤمنین درخواست می کنند سبب تمامیت نور و یا حداقل ملازم با تمامیت نور باشد، در نتیجه آیه شریفه می رساند که مؤمنین در آن روز نور خدا را ناقص می بینند، و چون نور آن روز ایمان و عمل صالح امروز است، معلوم می شود نقصی در درجات ایمان و عمل خود می بینند، و یا می بینند که آثار گناهان در نامه اعمالشان جای عبودیت را گرفته، و در آن نقاط عمل صالحی نوشته نشده، و آمرزش گناهان که درخواست دوم ایشان است، تنها باعث آن می شود که گناهی در نامه نماند، ولی جای حالی آن گناهان را چیزی پر نمی کند، لذا درخواست می کنند، خدا نورشان را تمام کند، یعنی آن نقاط خالی را هم پر کند، و آیه شریفه **وَالَّذِينَ آمَنُوا بِاللهِ وَرُسُلِهِ**

أُولِئِكُمُ الْمُصَدِّقُونَ وَالشُّهَدَاءُ عِنْدَهُمْ لَهُمْ أَجْرُهُمْ وَنُورُهُمْ (کسانی که به خدا و رسولان او ایمان دارند، صدیقین و شهدایند، و نزد خدا اجر و نور صدیقین و شهداء را دارند. حدید، آیه ۱۹) هم به این معنا اشاره دارد.

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدُ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُظْ عَلَيْهِمْ وَمَا أَمْرُهُمْ وَبِئْسَ الْمَصْيَدُ

ترجمه پیوسته: ای پیامبر، با کافران و منافقان جهاد کن و بر آنان سخت گیر؛ جایگاهشان دوزخ است و آن بد بازگشتگاهی است.

توضیحات: مراد از "جهاد با کفار و منافقین" بذل جهد و کوشش در اصلاح امر از ناحیه این دو طایفه است، و خلاصه منظور این است که با تلاش بی گیر خود جلو شر و فسادی که این دو طایفه برای دعوت دارند بگیرد، و معلوم است که این جلوگیری در ناحیه کفار به این است که حق را برای آنان بیان نموده، رسالت خود را به ایشان برساند، اگر ایمان آوردند که هیچ، و اگر نیاوردند با ایشان جنگ کند. و در ناحیه منافقین به این است که از آنان دلجویی کند و تالیف قلوب نماید، تا به تدریج دلهایشان به سوی ایمان گرایش یابد. و اگر هم چنان به نفاق خود ادامه دادند، جنگ با منافقان (که شاید ظاهر آیه شریفه هم همین باشد)، سنت رسول خدا (ص) بر آن جاری نشده، و آن جناب در تمام عمر با هیچ منافقی نجنگیده، ناگزیر باید کلمه "جهاد" را به همان معنایی که کردیم بگیریم.

صَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِلَّذِينَ كَفَرُوا وَالْمَرْأَتُ لُؤْطٌ كَانَتَ أَتَعْتَدَتْ عَبْدَيْنِ مِنْ عِبَادِنَا صَالِحَيْنِ فَخَاتَتْهُمَا فَلَمْ
يُغْنِيَا عَنْهُمَا مِنَ اللَّهِ شَيْئًا وَقِيلَ ادْخُلَا النَّارَ مَعَ الدَّخِيلِينَ (۲۰)

ترجمه پیوسته: خداوند برای کسانی که کفر ورزیده ند، همسر نوح و همسر لوط را مثل آورده که هر دو در زوجیت دو بنده شایسته از بنده گان ما بودند ولی به آنان خیانت کردند و پیوندان با آن شایستگان هیچ سودی به حاشان نکرد و از یاری خدا ذره ای بی نیازشان نساخت و به آن دو زن گفته شد: با کسانی که به آتش در می آیند، به آتش در آئید.

توضیحات: منظور از اینکه فرمود: این دو زن در تحت دو نفر از بنده گان صالح ما بودند این است که همسر آن دو بودند.

فَلَمْ يُغْنِيَا عَنْهُمَا مِنَ اللَّهِ شَيْئًا، ضمیر تثنیه اولی به کلمه "عبدین"، و تثنیه دومی به کلمه "امرأتین" برمی گردد.

وَقِيلَ اذْخُلَا النَّارَ مَعَ الدَّاخِلِينَ، اگر این خطاب را در قالب "قیل - گفته شد" آورده، و نیز داخلین را مطلق ذکر کرد، برای این بود که به مقداری آن دوزن، و همه کفار اشاره کند، و بفهماند نزد خدا هیچ ارزش و کرامتی ندارند، و خدای تعالی هیچ باک و پرواپی ندارد، که آن دو در کجا و به چه سرنوشتی هلاک می‌شوند.

وَصَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِّلَّذِينَ آمَنُوا امْرَأَتَ فِرْعَوْنَ إِذْ قَالَتْ رَبِّ ابْنِي لِي عِنْدَكَ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ وَنَجِنِي مِنْ فِرْعَوْنَ وَعَمَلِهِ وَنَجِنِي مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴿١١﴾

ترجمه پیوسته: و خداوند برای کسانی که ایمان آورده اند، همسر فرعون را مثل آورده است، آنگاه که گفت: پروردگارا، برای من در جوار قرب خودت در بهشت خانه ای بنا کن و مرا از فرعون و کردارش رهای بخش، و از این مردم ستمگر نجاتم ده.

توضیحات: برای مؤمنین همسر فرعون را مثل می‌زنند: **إِذْ قَالَتْ رَبِّ ابْنِي لِي عِنْدَكَ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ**، در این دعا خانه‌ای درخواست کرده که هم نزد خدا باشد و هم در بهشت، و این بدان جهت است که بهشت دار قرب خدا و جوار رب العالمین است. علاوه بر این، حضور در نزد خدای تعالی و نزدیکی او کرامتی است معنوی، و استقرار در بهشت کرامتی است صوری، پس جا دارد که بنده خدا هر دو را از خدا بخواهد.

وَنَجِنِي مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ

منظورش از قوم ظالمین همان قوم فرعون است و این دعا در حقیقت بیزاری دیگری است از فرعونیان، و از خدای تعالی درخواست می‌کند، او را از جامعه‌ای ستمکار نجات دهد، هم چنان که جمله قبلی درخواست نجات از مجتمع خاص خانوادگی بود.

وَمَرِيمَ ابْنَتْ عُمَرَانَ الَّتِي أَخْصَنَتْ فَرْجَهَا فَنَفَخْنَا فِيهِ مِنْ رُوْحِنَا وَصَدَقَتْ بِكَلِمَاتِ رَبِّهَا وَكُثِّيَّهُ وَكَانَتْ مِنَ الْقَانِتِينَ ﴿٢﴾

ترجمه پیوسته: و برای آنان مریم دختر عمران را نیز مثل آورده است، همان کسی که دامن خود را آلودگی پاک نگه داشت و به این سبب ما از روح در آن دمیدیم و او سخنان پروردگارش و کتاب‌های او را تصدیق کرد و از کسانی بود که با فروتنی خدا را اطاعت می‌کردند.

توضیحات: این آیه عطف است به جمله "امرأت فرعون"، **الَّتِي أَخْصَنَتْ فَرْجَهَا فَنَفَخْنَا فِيهِ مِنْ رُوْحِنَا**، در این قسمت از آیه مریم را به خاطر عفتش می‌ستاید.

وَكُثِّيَّهُ، منظور از کتب خدای تعالی همان کتبی است که شرایع خدای تعالی در آن است. **وَكَانَتْ مِنَ الْقَانِتِينَ**، یعنی مریم از زمرة مردمی بود که مطیع خدا و خاضع در برابر اویند، و دائما بر این حال هستند.

بخش سوم: قسمت بندی سوره

قسمت دوم: آیات ۱۰ تا ۱۲

قسمت دوم: آیات ۶ تا ۹

قسمت اول: آیات ۱ تا ۵

بخش چهارم: جهت هدایتی هر قسمت از سوره

جهت هدایتی قسمت اول:

این قسمت درباره داستانی که بین رسول خدا (ص) و بعضی از همسرانش اتفاق افتاد است، و آن این بود که به خاطر حادثه‌ای پاره‌ای از حلالها را بر خود حرام کرد، و بدین سبب در این آیات آن جناب را مورد عتاب قرار می‌دهد که چرا به خاطر رضایت بعضی از همسران، حلال خدا را بر خود حرام کردی، و در حقیقت و به طوری که از سیاق بر می‌آید عتاب متوجه همان همسر است، و می‌خواهد رسول گرامی خود را علیه آن همسر یاری کند.

در آیات ۱و۲، خدای متعالی پیامبرش را به لغو تحریم بزرگوارانه‌ای که به خاطر رضای همسرانش بر خود تحمیل کرده بود، توصیه می‌کند. این توصیه، یا به خاطر اشتباه بودن چنین کاری است و یا به خاطر ن لايق بودن همسران مورد بحث برای این بزرگواری؛ سیاق آیات می‌فهماند که مورد دوم صحیح است، بنابراین خدای سبحان در آیات اول و دوم این سیاق ضمن اشغال نسبت به رسول خدا (صلی الله علیه و آله و سلم) از ن لايق بودن همسران مورد بحث پرده بر می‌دارد و در آیات ۳ تا ۵، افشاء سر و تصمیم به توطئه و تبانی را به عنوان دلایل این بی‌لیاقتی بیان می‌کند. با این توضیح، آیات ۱و۲ این سیاق هم مانند آیات ۳ تا ۵ در راستای تهرب و تهدید نسبت به زنان رسول خدا (صلی الله علیه و آله و سلم) به خاطر افشاء سر و تبانی ایشان ارزیابی می‌شود، بنابراین، این آیات در صدد «هشدار و تهدید نسبت به دو نفر از همسران پیامبر (صلی الله علیه و آله و سلم)، به خاطر اهتمام بر تبانی و توطئه ایشان» است.

اما سیر این آیات بدین شرح است: در این آیات در اظهار و پیروز ساختن رسول خدا (ص) بر دشمنان، و تشذیب عتاب به آنها بی که علیه او پشت به پشت هم داده‌اند، لحنی عجیب بکار رفته، اولاً خطاب را متوجه خود رسول خدا (ص) نموده، او را به خاطر اینکه حلال خدا را حرام کرده عتاب نموده، بعد دستور می‌دهد سوگندش را بشکند، و این لحن در حقیقت تایید و نصرت آن جناب است به صورت عتاب.

خدای تعالی در آیه بعدی خطاب را از رسول خدا (ص) به سوی مؤمنین بر گردانیده، فرمود: **وَإِذَا سَرَّ النَّبِيُّ إِلَى بَعْضِ أَرْوَاجِهِ** تا به وسیله این التفات قصه را برای مؤمنین نقل کند، و در نقل قصه نامی از آن همسر نبرد، و مطلب را مبهم ذکر کرد، و این نام نبردن، و نیز تاییدی که قبل از نقل قصه از رسول خدا (ص) کرده بود، و همچنین اصل پرده‌برداری از این ماجرا، و نیز نقل آن به طور سربسته همه و همه نوعی تایید بیشتر از آن جناب به شمار می‌رود.

و سپس التفاتی دیگر بکار برد، خطاب را از مؤمنین بر گردانیده، متوجه آن دوزن کرد، و به آن دو فرمود: دلهايتان در اثر عملی که کردید منحرف شده، و به جای اینکه به آن دو دستور دهد که توبه کنند، خاطرنشان ساخت که شما دو نفر بین دو امر قرار گرفته‌اید، یا اینکه از گناه خود توبه کنید، و یا علیه کسی که خدا مولای او است، و جبرئیل و صالح مؤمنین و ملائکه پشتیان اویند، به اتفاق یکدیگر توطئه کنید، آن گاه اظهار امید کرده که اگر پیامبر طلاقشان دهد، خدای تعالی زنان بهتری نصیب آن جناب فرماید.

جهت هدایتی قسمت دوم

برای فهم این آیات، هم باید به محتوای درونی آن توجه شود و هم به ارتباط آن با قسمت قبل؛ در بررسی محتوای درونی فراز اول آیات (آیات ۶ و ۷) با دو محور روپرتو هستیم که یکی مومنان را به حفظ خویشن و خانواده از آتش جهنم سفارش می‌کند و دیگری در بیانی کاملاً انذاری، کافران را از اعتذار در روز ورود به جهنم باز می‌دارد، بنابراین محتوای درونی این آیات، هشدار مومنان و انذار کافران نسبت به آتش جهنم است؛ اما ارتباط این محتوا با قسمت قبل چیست؟ در کلام قبل سخن از تبانی و توطئه علیه رسول خدا (صلی الله علیه و آله و سلم) توسط برخی از همسران ایشان بود، آن هم توطئه‌ای که مقتضی لشکرکشی خدای سبحان در برابر ایشان بود: «و إن تظاهرا عليه فان الله هو مولا و جبريل و صالح المؤمنين و الملائكة بعد ذالك ظهير»؛ روشن است که چنین توطئه‌ای که خدا، جبرئیل، صالح مومنان و همه ملاتکه در برابر آن بسیج شده‌اند، یک مستله عادی خانوادگی و یک حسادت زنانه نیست، بلکه این تبانی، امری است که صلاح اجتماعی مسلمین را به مخاطره می‌اندازد و از همین رو خدای سبحان لشکریان خود را در برابر آن بسیج کرده است. با این توضیح می‌توان گفت که آیات ۶ و ۷، هشدار مومنان و انذار کافران نسبت به تبعات اخروی ورود به دایره این توطئه و تبانی است.

آیات ۸ و ۹ جامع امر مومنان به توبه نصوح و امر پیامبر (صلی الله علیه و آله و سلم) به جهاد با کافران و منافقان است، یعنی خواسته است تا مومنان توبه کنند و با کافران و منافقان مقابله شود، اما مشخص نیست، توبه از چه و مقابله برای چه؟ در آیات قبل سخن از توطئه و تبانی علیه رسول خدا (صلی الله علیه و آله و سلم) بود و همین می‌فهماند که توبه درخواستی از مومنان به خاطر غفلت از دام توطئه و مقابله با کافران و منافقان به خاطر حذف و ریشه کن ساختن توطئه و تبانی علیه رسول مکرم اسلام (صلی الله علیه و آله و سلم) است، بنابراین هر دو دستور برای مقابله با تبانی و پاکسازی فضای آلوده به توطئه علیه رسول خدا (صلی الله علیه و آله و سلم) است.

بنا بر آنچه گفته شد این قسمت در صدد: «هشدار و تذکر به منظور پیشگیری از توسعه توطئه و پاکسازی درون و برون فضای آلوده به خیانت علیه رسول خدا (صلی الله علیه و آله و سلم)» است.

جهت هدایتی قسمت سوم سوره:

این آیات کریمه متنضم دو تا مثل است، یکی مثلی که خدا به وسیله آن حال کفار را مجسم می‌کند، و یکی هم مثلی که بیانگر حال مؤمنین است، مثل اول وضع کفار را در شقاوت و هلاکت روش نموده، بیان می‌کند که اگر چنین شدند به خاطر خیانتی بود که به خدا و رسولش کردند، و سرانجام خیانت به خدا و رسول همین است، از هر کس که می‌خواهد سر بزند، هر چند از کسی سر بزند که وابسته و متصل به انبیا باشد، و مثل دومی بیانگر این حقیقت است که سعادت و رستگاری مؤمنین هم تنها به خاطر ایمان خالصشان به خدا و رسول و قنوت‌شان و حسن اطاعت‌شان بوده، و اتصال و خویشاوندی که با کفار داشتند ضرری به حالشان نداشت، پس معلوم می‌شود ملاک کرامت نزد خدا تنها و تنها تقوی است و بس.

و برای مجسم کردن این معنا نخست حال این طایفه اول را به حال دو تا زن تاریخ مثل می‌زنند، که هر دو همسر دو پیامبر بزرگوار بودند، دو پیامبری که خدای تعالیٰ عبد صالحشان نامیده - و چه کرامتی بزرگتر از این - و با این حال این دو زن به آن دو بزرگوار

خیانت کردند، و در نتیجه فرمان الهی رسید که با سایر دوزخیان داخل دوزخ گردند، پس این دو زن همسر و هم بستر دو پیامبر بزرگوار بودند، اما همسری آنان سودی به حاشیان بخشید، و بدون کسب کمترین امتیازی در زمرة هالکان به هلاکت رسیدند. و طایفه دوم را به دو زن دیگر تاریخ مثل می‌زند، یکی همسر فرعون است، که درجه کفر شوهرش بدانجا رسید که در بین مردم معاصر خود (با کمال بی‌شرمی و جنون) فریاد زد: "رب اعلای شما منم"، اما این همسر به خدا ایمان آورد، و ایمانی خالص آورد، و خدای تعالی او را نجات داد و داخل بهشتیش کرد، و قدرت همسری چون فرعون و کفر او نتوانست به ایمان وی خدشهای وارد سازد، دومی مریم دختر عمران است، مریم صدیقه و قانته که خدایش به کرامت خود گرامیش داشت، و از روح خود در او بدمید. در این آیات، تعریض و چوبکاری سختی به دو همسر رسول خدا (ص) شده، که آن دو نیز به آن جناب خیانت کردند و سر او را فاش ساخته، علیه او دست به دست هم دادند و اذیتش کردند، و مخصوصاً وقتی می‌بینیم سخن از کفر و خیانت و فرمان (داخل دوزخ شوید) دارد، می‌فهمیم که این تعریض تا چه حد شدید است.

بخش پنجم: جهت هدایتی سوره

از آنچه در بخش قبل بیان شد مشخص می‌شود که همه قسمت‌های این سوره هر یک به نحوی با مسئله توطئه و تبانی علیه رسول مکرم اسلام (صلی الله علیه و آله و سلم) در ارتباط است. قسمت نخست از اصل شکل‌گیری توطئه و تبانی در درون خانه رسول خدا (صلی الله علیه و آله و سلم) و توسط برخی از همسران ایشان خبر می‌دهد و با بیانات شدیدی با آن مقابله می‌کند؛ قسمت دوم، مومنان را از فرو افتادن در دام این توطئه بر حذر می‌دارد و کافران را به خاطر تلاش برای توسعه و تثبیت آن انذار می‌کند و برای پاکسازی فضای آلوده به خیانت، مومنان را به توبه از غفلت نسبت به این توطئه فرا می‌خواند و پیامبر (صلی الله علیه و آله و سلم) را به مقابله با عوامل توسعه و تثبیت این توطئه، یعنی کافران و منافقان فرمان می‌دهد؛ در نهایت قسمت سوم، با ذکر مثالی از دو زن خائن به انبیا هشدار و انذار دو همسر پیامبر (صلی الله علیه و آله و سلم) را تشدید می‌کند و با ذکر مثالی از دو زن مومن و پارسا، زمینه تنبه و بیداری آنان را فراهم می‌سازد. لذا می‌توان بیان کرد که این سوره در صدد «مقابله شدید با توطئه و تبانی علیه رسول الله (صلی الله علیه و آله و سلم)» است. و در اینکه سیاق سوره ظهور در مدنیت آن دارد حرفی نیست.

وَإِخْرُدْعَاهُمْ أَنِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ (یونس / ۱۰)